



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 Aumont Loggers**

**JNR**

**CLUB 2 Torniacio Superior**

**JNR**

Lieu / Ort  
Location / Luogo

**Aumont**

Date / Datum  
Date / Data

**03.02.2018**

Start / Beginn  
Début / Inizio

**17:10**

End / Ende  
Fin / Fine

**18:52**

Match Number / Index  
Spiel-Nr / Indice di gara

**JN130**

Championship / Meisterschaft  
Championnat / Campionato

**X**

Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo

Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
Autre / Altro

Spectators / Zuschauer  
Spettateurs / Spettatori

**46**

No Card / Lic.  
No Lic. / Tess.

**2892**

Surname / Name  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome

**BERSIER Jonas**

Signature / Firma  
Unterschrift

Time Keeper  
Chronométrateur

**2709**

**NOËL Fabrice**

Official scorer  
Marqueur

**3869**

**ROCHAT Laurent**

Referee 1  
Arbitre 1

**2391**

**OBERSON Yvan**

Referee 2  
Arbitre 2

**2391**

**OBERSON Yvan**

Tech. Director  
Directeur tech.

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

CLUB 1

CLUB 2

CLUB 1

CLUB 2

1 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**4**

**0**

**8**

**2**

2 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**3**

**1**

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore

**Aumont Loggers**

3 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**1**

**1**

CAPTAIN 1

Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl.  
Prol. / Sup.

**0**

**0**

CAPTAIN 2

Signature / Unterschrift / Firma

Penalty /  
Rigori

**0**

**0**

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

**COACH**

Surname / Name  
Nom / Cognome

Forename / Vorname  
Prénom / Nome

Signature

**3139**

**CLEMENT Nathan**

**1 Aumont Loggers**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
3	C	PECLARD Hugo	2886	06:33	89	88	1					10:57	2	2	12:57	J1
96	A	SAVARY Valentine	3614	12:38	3	89	2					18:38	9	2	20:38	J1
13	G	SANSONNENS Thibaud	3487	13:01	3	89	3					34:18	9	2	36:18	J1
	G			13:29	2	3	4					49:33	88	2	51:33	H
2		VOLERY Simon	16770	25:51	3	87	5					53:48	89	2	55:48	S1
66		FAUGUEL Marion	16749	28:18	87		6					58:20	9	10	60:00	P1
10		GRIN Tristan	3714	30:39	11	87	7									
9		BROYE Maxime	2979	48:14	3	66	8									
11		FENU Valentin	17132													
88		HUBER Arthur	16750													
89		BOUTE Théo	3694													
87		RENOUOT Gael	3154													

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

TIME OUT	TOTAL
	<b>8</b>
TIME OUT	TOTAL
	<b>20 min</b>

**2 Torniacio Superior**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
27	C	CHATTON Flavien	3740	36:33	30	51	1					26:38	51	2	28:18	G1
99	A	PUGNALE Mathieu	3924	59:57	80	27	2					28:56	30	2	30:39	C1
70	G	JOYE Tanguy	17112									34:18	51	2	36:18	K1
	G											39:34	99	2	41:34	A
30		LONGCHAMP Alan	3921													
51		DE REYFF Pierre	4013													
87		STADELMANN Jérémy	3923													
80		HERTLING Nicolas	3922													
61		GENDRE Théo	17111													
48		KERN Dorian	17148													
34		WIRT-SCHERWEY Damian	3849													
26		CHAPPUIS Léonard	3887													

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

TIME OUT	TOTAL
	<b>2</b>
TIME OUT	TOTAL
	<b>8 min</b>